

#### Com os valores do Natal

'Korvatunturi' está em cartaz em Gramado PÁG 13







## Avança projeto para o novo Centro de Eventos

**Ganhou Porto Alegre.** Queda de braço entre governo estadual e municipal pendeu para o lado da capital, que assina nos próximos dias termo de compromisso para receber verba e dar início a um novo Centro de Eventos, na av. Bento Gonçalves, no Partenon PÁG. 05





#### Título inédito das meninas do Brasil

Pela primeira vez na história, país vence o Campeonato Mundial de Handebol feminino, na Sérvia Pác. 20

#### Dólar começa a pesar mais no bolso do turista brasileiro

Tendência é que moeda sofra alta com o fim dos estímulos monetários do governo dos EUA PÁG. 08





O PRESENTE ESPECIAL, NESTE NATAL, ESTÁ AQUI!



Certificado de Automorção CAIXA eº 1-2076/2013











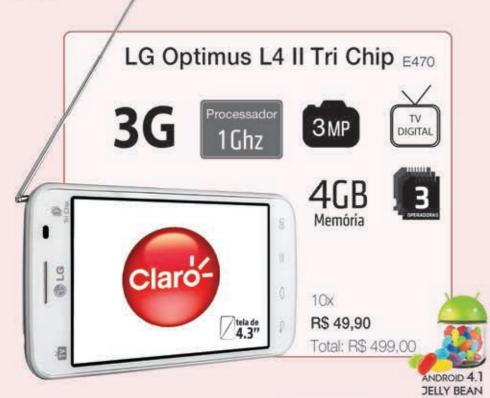
Período de participação: 01.12.2013 a 31.05.2014. Consulte as datas dos sorteios e o Regulamento completo no site www.suaarenalg.com.br. Certificado de Autorização CAIXA 1-2076/2013.



O PRESENTE ESPECIAL, NESTE NATAL, ESTÁ AQUI!



Cartificado de Autoritação CADA et 1-2076/2013



15 LG







Periodo de participação: 01.12.2013 a 31.05.2014. Consulte as datas dos sorteios e o Regulamento completo no site www.suaarenalg.com.br. Certificado de Autorização CAIXA 1-2076/2013.



## Virou ponto turístico

Surpresa. Dois dias depois de inaugurada pela presidente Dilma Rousseff, a Rodovia do Parque (BR-448) teve a pista liberada ontem. Motoristas surpreenderam a Polícia Rodoviária Federal ao estacionar para... fotografar

A Rodovia do Parque foi tão, mas tão esperada pelos moradores da região metropolitana de Porto Alegre que quando teve a pista liberada pela PRF (Polícia Rodoviária Federal) ontem, às 9h, virou ponto turístico. Os frequentadores surpreenderam os policiais ao estacionar os carros em cima da ponte para tirar fotografias. A curiosidade virou infração de R\$ 127.

Famílias pegaram o carro e foram prestigiar o primeiro dia da nova via. "Nós estamos felizes em ser dos primeiros a atravessar a ponte", comemorou Ricardo Cardoso em cima da ponte, com o filho Fernando no colo e a Arena do Grêmio ao fundo, para o registro da mulher, Jaqueline.

Motoristas, ansiosos pe-la abertura, estavam lá desde às 7h. O tráfego dos primeiros veículos foi liberado por uma comitiva formada por via-turas da PRF e do DNIT (Departamento Nacional de Infraestrutura Terrestre), que percorreram os 22 km do trajeto desde Sapucaia do Sul até Porto Alegre. Mário Célio dos Santos foi um dos primeiros motorista a passar pela nova rodovia. Com um Fiat 147.

é o valor da multa para quem estacionar o carro na ponte.

observou que o trajeto, assim como o seu carro, vão ficar na

Não há ainda previsão para a conclusão das vias de acesso, além das localizadas no bairro Humaitá, na capital, mais duas vias estão em construção, em Esteio e Canoas.

Á rodovia foi inaugurada na sexta-feira pela presidente Dilma Rousseff, mas sem as sinalizações concluídas só pode ser aberta ao público ontem. A BR-448 corre em paralelo à BR-116. Foi projetada para desafogar o trânsito da principal via de acesso do Vale do Sinos à capital. A expectativa é de que a via expressa retire cerca de 65 mil veículos da BR-116 por dia. Após anos de engarrafamento, a promessa para esta segunda-feira é de uma BR-116 mais livre.



LFTÍCIA BARBIERI METRO PORTO ALEGRE

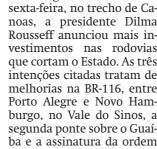
BR-116 e 290 terão atenção Ao inaugurar a BR-448 na principal rodovia transversal do Estado.

noas, a presidente Dilma Rousseff anunciou mais investimentos nas rodovias que cortam o Estado. As três intenções citadas tratam de melhorias na BR-116, entre Porto Alegre e Novo Hamburgo, no Vale do Sinos, a segunda ponte sobre o Guaíba e a assinatura da ordem de serviço para a duplicação de 57,5 km da BR-290, a

As obras se referem aos lotes 2 e 4 da rodovia e totalizam R\$ 302 milhões em investimentos. Eles fazem parte das obras previstas para o trecho compreendido entre Eldorado do Sul e Pantano Grande com 115.7 quilômetros.

"Falo de todas essas obras para evidenciar o compromisso do governo

com a mobilidade na região metropolitana de Porto Alegre, como exemplo a BR-448, mas também com o sistema rodoviário do estado do Rio Grande do Sul. Estamos fazendo investimentos nas rodovias do estado porque temos clareza da importância do Rio Grande do Sul para o desenvolvimento do Brasil e dos brasileiros", declarou a presidente. **BARBIERI** 



#### **EXPEDIENTE**

Metro Brasil. Presidente: Cláudio Costa Bianchini. (MTB: 70.145) Editor Chefe: Luiz Rivoiro. (MTB 21.162). Diretor Comercial e Marketing: Carlos Eduardo Scappini Diretora Financeira: Sara Velloso. Diretor de Tecnologia e Operações: Luiz Mendes Junior

Gerente Executivo: Ricardo Adamo Coordenador de Redação: Irineu Masiero. Editor-Executivo de Arte: Vitor Iwasso

Metro Porto Alegre. Gerente Executivo: Luís Grisólio Editor Executivo: Maicon Bock (11.813 DRT/RS). Diagramação: Nathália Halcsik Grupo Bandeirantes de Comunicação RS. Diretor-Geral: Leonardo Meneghetti Editado e distribuído por Metro Jornal S/A. Endereço: rua Delfino Riet, 183, Santo Antônio, CEP 90660-120, Porto Alegre, RS. Tel.: (051) 2101-0302 O jornal Metro é impresso no Grupo Sinos S/A.



A tiragem e distribuição desta edição são auditadas pela BDO.
40.000 exemplares



FALE COM A REDAÇÃO leitor.poa@meti 051/2101.0471 COMERCIAL: 051/2101.0302

O jornal **Metro** circula em 24 países e tem alcance diário superior a 20 milhões de leitores. No Brasil, é uma joint venture do Grupo Bandeirantes de Comunicação e da Metro Internacional. É publicado e distribuído gratuitamente de segunda a sexta em São Paulo, Brasília, Rio de Janeiro, Belo Horizonte, Curitiba, Porto Alegre, ABC, Santos e Campinas, somando mais de 480 mil exemplares diários.

## Prefeitura se organiza e fica com Centro de Eventos

Agora vai. Termo de compromisso que autoriza o uso da verba federal pela prefeitura de Porto Alegre será assinado até o final do mês

Porto Alegre ganhou a queda de braço entre governo estadual e municipal para decidir onde será o novo Centro de Eventos do Estado. E o martelo está batido: a área de 27 hectares, localizada na avenida Bento Goncalves, no bairro Partenon, é a que receberá o novo empreendimento com expectativa de inauguração para 2017. Será assinado nos próximos dias o termo de compromisso que autorizará o uso dos R\$ 60 milhões destinados à construção.

Para o espaço comparado com dimensões como a Arena do Grêmio ou o novo Beira-Rio, o secretário municipal de Turismo, Luiz Fernando Moraes, prevê pelo menos dois anos de obras. "O que a gente pode estimar hoje é que começando em 2015, esteja pronto em 2017", detalha.

O projeto pensado inicialmente pelo governo estadual criou polêmica sobre o local onde seria construído. O Parque Assis Brasil, em Esteio, disputava com a capital, mas não teve chances depois que a Secretaria Municipal de Turismo entrou em ação, elaborou e apresentou o projeto angariando verba junto ao Ministério do Turismo. O Estado ficou para trás.

Uma área municipal jun-

#### 2017

é a estimativa inicial da Secretaria Municipal de Turismo para ter o primeiro módulo do projeto concluído.

to à Fiergs e outra estadual no Hospital Psiquiátrico São Pedro chegaram a ser sugeridas, assim como no morro Santa Tereza, mas foi o terreno na av. Bento Goncalves o escolhido em definitivo. Foi com ele que o município conseguiu o primeiro montante empenhado pelo Governo Federal em junho, depositado na Caixa Econômica em agosto e que será, oficialmente liberado até o final do mês, com a assinatura do termo pelo prefeito José Fortunati.

O projeto que mais parecia uma queda de braço entre Estado e município pendeu para o lado de Porto Alegre porque a verba oferecida pelo governo federal está destinada a centros de eventos nas capitais. "Agora é tudo com o município", admitiu um dos articuladores de Estado.



LETÍCIA BARBIERI METRO PORTO ALEGRE

#### Centro de eventos

Como deve ser o empreendimento:

- 27 hectares
- tem a área localizada na av. Bento Gonçalves
- 26 mil m²
   Estarão disponíveis para locação de feiras, três vezes mais que o espaço que se tem hoje na Fierqs
- 9 mil m²
  Terá a área de convenções com capacidade para
   6.450 pessoas sentadas.
- Estacionamento 6 mil vagas



"Nós assinaremos em qualquer hipótese até

31 de dezembro. A gente queria estar preparados porque aí então começam a correr os prazos. Ele começando a ser construído em 2015, estará pronto em 2017."

LUIZ FERNANDO MORAES, SECRETÁRIO MUNICIPAL DE TURISMO

# Veja no mapa a localização do terreno escolhido para abrigar o novo Centro de Eventos do Estado, em Porto Alegre

#### 'A cidade está perdendo feiras'

Com um espaço de 9 mil m² na Fiergs, Porto Alegre não comporta eventos de grande porte e tem no novo Centro de Eventos a expectativa de conquistá-los. Para isso, a expectativa é de um projeto modulado para ser executado em partes e que possa ir gerando renda o quanto antes. Nesta primeira será definido qual dos módulos será construído primeiro, guardando espaço para ser ampliado nos próximos anos.

"A gente deve começar com o espaço de feiras num primeiro momento. Um equipamento mais barato do que a área de convenções que tem teatro, auditório, climatização, sonorização, muito mais elaborado e complexo que um pavilhão. E feira nós temos necessidade. A cidade está perdendo feiras porque não tem espaço que caiba mais que 9 mil m2", resume o secretário municipal de Turismo, Luiz Fernando

Moraes. É um equipamento que muda o perfil da cidade na sua competitividade, na sua capacidade de alavancar negócios e se posicionar no mercado", observa Moraes.

Conforme o secretário, com os R\$ 60 milhões já disponíveis é possível fazer o pavilhão. "Começando a construção, tendo projeto, obra, o Ministério vai liberando mais dinheiro. Quanto a isso estamos tranquilos", observa. 

© LETÍCIA BARBIERI

#### Natal

#### Entidade busca doações para crianças com HIV

A entidade Filhos Adotivos do Brasil está buscando doações para a festa de Natal de 46 crianças de um a nove anos, portadores do vírus HIV, do Abrigo Esperança. Brinquedos e alimentos são arrecadados para a noite de Natal, marcada para amanhã, às 20h, na av. Manoel Elias, Morro Santana. Os voluntários se disponibilizam a buscar as doações. O telefone de contato é o 9965-3627, com Ricardo Fischer, presidente da associação.

#### Trânsito

#### Envelopes para compra de pardais serão abertos hoje

Está marcado para hoje, às 10h, a sessão de abertura dos envelopes da proposta de preço da concorrência para a contratação de 45 pardais e 21 câmeras de monitoramento, que engloba a instalação dos controladores de velocidade em 13 rodovias. A abertura dos envelopes será realizada na Sala de Abertura de Licitações da Secretaria da Administração e dos Recursos Humanos, no 2º andar do Centro Administrativo Fernando Ferrari (av. Borges de Medeiros,

#### Segurança

#### Comitiva da OAB vai vistoriar hoje o Presídio Central

O presidente do Conselho Federal da OAB, Marcus Vinicius Furtado Coêlho, desembarca hoje em Porto Alegre para dar início à série de vistorias a casas prisionais do país, começando pelo Presídio Central. O mutirão carcerário da OAB iniciará pela capital em razão da casa prisional estar entre as piores do país. O vice-presidente nacional da OAB, Claudio Lamachia, pretende comparar o que foi feito pelo governo do Estado após o relatório entregue pela entidade, em 2012. ® метко роа

#### Dmae e Fepam assinam TAC e Pisa começa a operar em 60 dias

Dirigentes do Dmae e da Fepam assinaram sexta-feira o TAC (Termo de Ajustamento de Conduta) que viabiliza o início das operações do da ETE (Estação de Tratamento de Esgoto da Serraria) do Pisa (Programa Integrado Socioambiental). Com o documento assinado, a expectativa é de que o sistema comece operar dentro de 60 dias.

No acordo intermediado pelo Ministério Público, ficaram detalhadas as orientações que o Dmae deve cumprir antes de começar a tratar o esgoto efetivamente. Entre elas está o monitoramento do Guaíba, uma unidade de desinfecção no período inicial



para que não tenha nenhum problema bacteriológico e a contratação de uma equipe de especialistas que será responsável por analisar os dados do monitoramento e orientar sobre a necessidade ou não da extensão do tubo de 1,6 mil metros para 2,6 mil metros como apresentado no projeto original. O Dmae considera remota a possibilidade, mas a Fepam quer se certificar.

SÃO LOURENCO

PORTO ALEGRE, SEGUNDA-FEIRA, 23 DE DEZEMBRO DE 2013

**Régis Bittencourt.** Cinquenta e quatro pessoas ocupavam o ônibus que seguia rumo ao Rio de Janeiro. Segundo a Polícia Rodoviária, 13 pessoas morreram na hora. Outra não resistiu. Feridos graves seguem internados

Quatorze pessoas morreram na madrugada de ontem em um acidente com um ônibus na rodovia Régis Bittencourt, em São Lourenco da Serra, na região metropolitana de São Paulo.

Segundo a Polícia Rodoviária Federal, 54 pessoas ocupavam o veículo de dois andares da viação Nossa Senhora da Penha – que partiu de Curitiba e seguia em direção ao Rio de Janeiro -, quando ele saiu da pista na altura do km 301 e despencou em uma ribanceira.

O segundo andar do ônibus ficou completamente destruído. A polícia acredita que a hipótese mais provável é que o motorista Oseas dos Santos Gomes, de 56 anos,

"Indícios como falta de sinais de frenagem, posicionamento do ônibus e confusão do motorista levam a crer que ele tenha dormido ao volante." POLICIAL RODOVIÁRIO IVO ROCHA

tenha dormido ao volante. Em depoimento, ele afirmou que não foi fechado nem te-

ve problemas na pista. Segundo o policial rodoviário Ivo Rocha, não havia sinais de frenagem na rodovia, o que reforça a suspeita da polícia. Passageiros que estavam no ônibus também afirmaram que o motorista

não tentou frear.

Ele será indiciado por homicídio culposo (sem intenção). Ele foi liberado após prestar depoimento.

A concessionária Autopista Régis, que administra a rodovia, informou que 10 equipes do Corpo de Bombeiros foram enviadas ao local do acidente, além de sete ambulâncias.

Pelo menos 30 pessoas ficaram feridas. Uma mulher, de 28 anos, passou por uma cirurgia e está na UTI. Outras 10 pessoas permaneciam internadas na noite de ontem, mas não correm risco de morte. O veículo só seria retirado da ribanceira após a conclusão dos trabalhos de perícia. ⊕ метко



#### Novo emprego ameaça registro de Dirceu na OAB



Caso ganhe autorização da Justiça para assumir um emprego num escritório de advocacia do DF, José Dirceu será alvo de um processo para perda de registro profissional na OAB (Ordem dos Advogados do Brasil). Um grupo de advogados prepara um processo para cassar a permissão do ex-ministro de advogar.

O argumento se baseia no Código de Ética do Advogado que proíbe a prática da profissão por pessoas consideradas 'moralmente inidôneas'.

O documento será encaminhado ao presidente da

mil é o salário mensal que foi oferecido ao ex-ministro José Dirceu, segundo documento encaminhados à Justiça.

OAB nacional, Marcus Vinícius Coêlho. Será aberto um processo administrativo e um prazo para a apresentação de defesa. Ao fim do processo, as punições vão desde censura, suspensão até a exclusão do registro que, só poderá ser recuperado após, no

mínimo, cinco anos.

Em 2005, quando teve o mandato cassado na Câmara, Dirceu também enfrentou o mesmo processo, mas acabou absolvido porque não havia condenação no STF (Supremo Tribunal Federal).

#### **Biblioteca**

A nova proposta de emprego para Dirceu, porém, não envolve diretamente o exercício da advocacia. Segundo o documento encaminhado pela defesa, o petista trabalhará na biblioteca do escritório do advogado José Gerardo Gros-

si e poderá, eventualmente, trabalhar na consulta de jurisprudência de casos e em atividades administrativas. O expediente será das 8h às 18h, de segunda a sexta-feira.

É a segunda tentativa de Dirceu para trabalhar desde que começou a cumprir pena no presídio da Papuda. A repercussão negativa do caso levou o ex-ministro a desistir do cargo de gerente administrativo do hotel Saint Peter, onde teria um salário de R\$ 20 mil por mês. Desta vez, o salário é de R\$ 2.1 mil. **METRO BRASÍLIA** 

#### Renan devolverá despesa de voo da FAB, de novo



O presidente do Senado, Renan Calheiros (PMDB-AL), fará uma consulta hoje à Aeronáutica para saber se houve irregularidade no uso de avião da FAB (Força Aérea Brasileira) para fins particulares.

Na última quarta-feira, o senador saiu de Brasília às 22h15 num voo oficial para Recife (PE), onde no dia seguinte fez um tratamento para implante de 10 mil fios de cabelo.

O presidente do Senado

não tinha nenhuma outra agenda no Estado. Após o procedimento, Renan seguiu de carro de Recife para Maceió. A denúncia foi feita pelo jornal "Folha de S. Paulo'

Caso fique comprovado o uso indevido, Renan já adiantou, por meio da assessoria de imprensa, que vai ressarcir os cofres públicos. Esta é a segunda vez que o senador usa o avião da FAB contrariando as normas que

definem o uso apenas para atividades de trabalho. Em junho, Renan viajou para Trancoso (BA), onde participou do casamento da filha do senador Eduardo Braga (PMDB-AM). Na oportunidade, a despesa ficou em R\$ 32 mil.

O uso de voos da FAB são autorizados desde 2009 por um decreto assinado pelo então presidente Luiz Inácio Lula da Silva. A regalia é garantida para permitir que as autoridades como ministros de Estado e o presidente da Câmara e do Senado possam viajar de Brasília para seus Estados de origem nos fins de semana.

A Aeronática, no entanto, é apenas requisitada para disponibilizar o voo, sem exigir quais são as justificativas para o uso do avião.

A presidente Dilma Rousseff determinou que, para reduzir os gastos, os ministros se planejem para compartilhar voos de ida e volta. @ metro brasília

#### TEM PREÇOS IMPERDÍVEIS, **TEM OS MELHORES PRESENTES, TEM MUITO MAIS.**

















#### **Tablet Samsung Galaxy Note 10.1"**

150926 | N8000

·Cinza

•3G | Wi-Fi •Tela 10.1"

Processador Quad Core 1.4GHz

·Foco Automático

Memória Interna 16GB

-Câmera 5.0MP | Flash

·Video Full HD

1.000

à vista: R\$ 1.349,00

10x: R\$ 13 **SEM JUROS** 



#### Samsung Galaxy Tab 3 7.0"

153680 | T210

- Branco
- Wi-Fi
- Tela 7"
- Android 4.1 Processador Dual Core 1.2 GHz
- Câmera 3 MP
- Memória interna 8 GB

à vista: R\$ 699,00

10x: R\$ 69 90 **SEM JUROS** 





Samsung Galaxy Star Trios 154459 | 55283 à vista: R\$ 429,00 ·Cinza -3G | Wi-Fi 10x: R\$ 4 ·Très Chips ·Android 4.1 **SEM JUROS** ·Câmera 2MP ·Chamada Certa





PORTO ALEGRE, SEGUNDA-FEIRA, 23 DE DEZEMBRO DE 2013 **ECONOMIA** metr⊕

#### **Empreendedorismo**

#### **BRUNO CAETANO**

BRUNO.CAETANO@ METROJORNAL.COM.BR



#### UM ANO REALMENTE NOVO

Ano novo, vida nova. Certamente deve haver muito empresário prometendo dar uma guinada em seus negócios em 2014. Porém, se a intenção não for levada a sério, vai ser mais uma daquelas decisões tomadas na noite de 31 de dezembro e esquecidas em 1º de janeiro.

A preparação para 2014 passa por um diagnóstico criterioso do empreendimento. O proprietário tem de checar detalhadamente todos os aspectos como finanças, parte administrativa e estrutura. Feito isso, ele tem condições de saber em que pé está o negócio e aonde é possível chegar.

No momento seguinte, o empresário define quanto quer crescer e analisa o que precisa para atingir suas metas. Nesse contexto, recalcula os recursos e determina as ações a serem tomadas.

Pode ser que o espaço físico da empresa necessite ser redimensionado e máquinas e equipamentos, trocados.

A remodelação talvez passe pela equipe. Será que o pessoal atual é suficiente numérica e qualitativamente? Há funcionários com as habilidades apropriadas dentro do quadro? Como está a relação da empresa com eles?

A organização do negócio também deve ser avaliada. Uma mudança nos processos pode significar melhorias na rotina e ganho de produtividade, por

A autocrítica é importante. Sem apegos, faça um raio X de como estão os produtos vendidos ou os serviços prestados. Cheque se houve melhora de qualidade, se foram feitos aperfeiçoamentos e novas opções foram introduzidas no portfólio. Descarte o que não agrada mais. Também é importante estudar o mercado, suas transformações e detectar eventual perda de clientes causada por fatores externos.

O marketing também entra na programação. É hora de pensar em estratégias para fortalecer a marca, que mensagem transmitir, público-alvo, quais canais usar, quanto gastar e como medir o retorno.

Correções de rumo são essenciais para a saúde do negócio e nunca devem ser negligenciadas. Se a ideia é usar a virada de ano como marco para uma nova fase, que a reorganização seja feita com critério para trazer resultados. Mas o principal é fazer e não ficar só no discurso.

Bruno Caetano é diretor superintendente do Sebrae-SP e mestre e doutorando em Ciência Política pela Universidade de São Paulo. O Sebrae-SP é uma instituição dedicada a ajudar micro e pequenas empresas a se desenvolverem e se tornarem fortes. Saiba mais em www.sebraesp.com.br

## Dólar vai pesar mais no bolso do turista brasileiro

**Câmbio.** Com redução de estímulos monetários nos EUA, tendência é de alta da moeda norte-americana. Quem está com viagem marcada para exterior deve comprar aos poucos

Quem planeja fazer uma viagem internacional deve preparar o bolso. Com o anúncio da retirada dos estímulos monetários nos EUA, a moeda norte-americana voltou a subir com força e deve continuar em alta em 2014.

"A perspectiva é de que o real vai continuar desvalorizando. Quem vai viajar para o exterior pagará cada vez mais caro", diz o economista Felipe Salto, da Tendências Consultoria Integrada.

Na quarta-feira, o Fed, banco central norte-americano, anunciou que começará a reduzir seu programa mensal de estímulos em US\$ 10 bilhões, a US\$ 75 bilhões de dólares, o que vai reduzir a oferta mundial da moeda. Além disso, a desconfiança dos investidores em relação à política econômica brasileira deve contribuir para a valorização do dólar.

Na sextá, o dólar comercial fechou em alta de 1,58%, a R\$ 2,3875 para a venda. No câmbio turismo, a moeda subiu 1,20%, a R\$ 2,51.

A Tendências prevê que o dólar encerre o ano em R\$ 2,35. Para dezembro de 2014, a projeção é de R\$ 2,40.



VANTAGENS E **DESVANTAGENS** DAS OPÇÕES DE FORMA DE PAGAMENTO NO EXTERIOR FONTE: CMA \*SÃO PAULO

Os especialistas recomendam que os turistas levem em pequena quantidade para o pagamento de

A comodidade e a segurança são as vantagens. Mas a taxa de IOF, hoje em 6,38%, pode tornar a conta mais salgada e o valor só será conhecido na chegada da fatura

CARTÃO PRÉ-PAGO

Além de seguro, permite planejar melhor os gastos. O IOF cobrado é menor, de 0,38%. As taxas de câmbio são sua principal desvantagem, pois usam o dólar

Os valores estão bem acima da cotação média de 2011 e 2012, que ficou em R\$ 1,65 e R\$ 1,95, respectivamente.

Diante desse cenário de volatilidade cambial, Aline Rabelo, coordenadora do Investmania, recomenda que

o turista compre dólares ao poucos para obter um bom preço médio.

Éle também deve evitar o uso do cartão de crédito nas compras no exterior", diz Aline. Além de pagar um IOF (Imposto sobre Operações Financeiras) de 6,38%, o turista pode acabar levando um susto quando chegar a fatura.

Úma opção é o cartão pré-pago, que cobra IOF de 0,38%. "Mas ele deve verificar se ele será aceito no local de destino", afirma. @ метко

#### Trabalho. Geração de vaga formal é a menor em 10 anos

Nos primeiros onze meses deste ano, foram criados 1,546 milhão de postos de trabalho com carteira assinada, de acordo com dados do Ministério do Trabalho. Esse é o pior resultado para o período desde 2003, quando o país registrou 1,116 milhão vagas com carteira abertas no mesmo intervalo.

O desempenho do mercado de trabalho brasileiro em 2013 foi inferior ao verificado no ano passado, quando 1,771 milhão de novas vagas com carteira assinada foram registradas de janeiro a novembro. 
metro



#### Migração de crédito entre bancos terá novas regras

A partir de 5 de maio de 2014, os bancos que receberem propostas de portabilidade de crédito terão cinco dias para fazer uma contraoferta com taxas menores para segurar o cliente. Além de permitir os leilões de juros, o governo padronizou os procedimentos e os prazos para a migração de crédito.

Será obrigatório ainda o uso de sistema eletrônico para comunicar as operações de portabilidade. Com as novas regras, o governo pretende estimular a competição no setor, barateando o crédito.

Segundo o chefe do Departamento de Regulação



"O cliente vai ter melhores condições

de escolher as melhores taxas. Isso melhora a formação de preços e reduz o spread."

SÉRGIO ODILON DOS ANJOS, DO BC

do Sistema Financeiro do Banco Central, Sérgio Odilon dos Anjos, a exigência evita que clientes liquidem as operações antecipadamente e migrem para outros bancos sem fazer a portabilidade, pagando ÎOF (Imposto sobre Operações Financeiras) duas vezes.

"Apesar de a portabili-dade existir há vários anos, muitas pessoas simplesmente quitam o empréstimo antecipadamente num banco e abrem um novo financiamento em outra instituição pagando imposto novamente", explica.

Desde 2006, os clientes podem fazer operações de portabilidade. A transferência ocorre sem cobrança de qualquer custo. O prazo e o valor do financiamento original são mantidos. ® метко

#### Picape. Fiat faz recall de três versões da Strada

A Fiat inicia hoje o recall de três modelos da picape Strada. O chamado foi feito para os veículos Strada "Working", com cabine dupla, três portas e motor 1.4, o "Trekking" com cabine dupla, motor 1.6, três portas e 16V, e o "Adventure", com cabine dupla, três portas, motor 1.8 e 16V.

Os veículos têm fabricação entre 5 de julho e 19 de novembro deste ano, e chassis de 7692036 a 7749028. A ação visa a substituição dos parafusos de fixação da haste de ancoragem do cinto de segurança do banco da frente do passageiro. @ metro

#### CIA ajudou Exército colombiano no assassinato de líderes das Farc

**Guerrilha.** Programa secreto foi autorizado por George W. Bush, segundo o jornal 'The Washington Post'. Ação continua sendo executada pelo presidente Barack Obama

A CIA (Agência de Inteligência Americana) ajudou o Exército colombiano a matar pelo menos 24 líderes das Farc (Forças Armadas Revolucionárias da Colômbia) através de um programa secreto, revelou ontem o jornal "The Washington Post".

O periódico indica que o plano contra as Farc foi autorizado pelo ex-presidente americano George W. Bush, em 2000. Esse programa conjunto seguiu sendo executado depois com o presidente Barack Obama, segundo fontes militares americanas, de inteligência e diplomáticas citadas pelo jornal.

A ajuda secreta para combater as Farc contou com um orçamento multimilionário da ajuda militar americana do chamado "Plano Colômbia", que começou em 2000. Para o jornal americano, as Farc, surgidas há 50 anos, foi "o grupo insur-



gente melhor financiado do mundo".

O periódico baseou sua informação em entrevistas com mais de 30 funcionários americanos e colombianos tanto da atual como de administrações anteriores e a maioria dos entrevistados fizeram suas declarações sob a condição de anonimato.

A publicação cita o caso ocorrido em março de 2008 no qual a Força Aérea colombiana com a ajuda dos Estados Unidos lançou bombas inteligentes através da fronteira com o Equador para matar o dirigente das Farc Raúl Reyes, então "número dois" da guerrilha. O jornal assegura que este programa secreto na Colômbia é uma das maiores ações da inteligência desenvolvidas pelos Estados Unidos desde os atentados do dia 11 de setembro de 2001. 

METRO

#### Pedido papal

#### 'Resistam à tentação da violência'

O papa Francisco expressou ontem apoio aos italianos que protestam contra o alto desemprego, a recessão e a austeridade, mas pediu que resistam à "tentação da violência".

O "Movimento da Forquilha" foi inspirado por um grupo de agricultores sicilianos, mas cresceu e virou uma onda de manifestações que representa a frustração com a incapacidade governamental de recuperar a economia.

Houve confrontos com a polícia em Turim e acusações de que donos de lojas foram intimidados a fechar as portas. ® метко



#### Havana



#### Fidel e Maduro se encontram em Havana

Fidel Castro e o presidente venezuelano, Nicolás Maduro, se encontraram em Havana. Lembraram da 1ª visita de Chávez. ® METRO

Cuba

#### Raul Castro pede aos EUA 'relações civilizadas'

O presidente de Cuba, Raúl Castro, pediu ao governo dos EUA um "diálogo respeitoso" que não comprometa a soberania da ilha e considerou que os dois países podem estabelecer uma "relação civilizada." () METRO









## CHEGOU SCHIN. E O LARANJA ÉACOR OFICIAL.

UMA NOVA EMBALAGEM, UMA NOVA MARCA, UMA INVASÃO LARANJA.





A nova cara

de Connor O ator Jason Clarke (de "A Hora mais

Escura") foi o escolhido

para protagonizar Terminator", que vai

relançar a franquia

"O Exterminador do

Futuro". O galã será

John Connor, papel que

Arnold Schawarzenegger

fez na versão dos anos

1980/1990. A direção

do filme caberá a

Alan Taylor.



## Jovens salvadores

Nos cinemas. Protagonistas de 'Ender's Game – O Jogo do Exterminador", Asa Butterfield e Hailee Steinfeld mostram maturidade com relação às opiniões dos fãs sobre o filme, adaptado de um livro de ficção científica

Novidade dos cinemas nesta semana de Natal, "Ender's Game - O Jogo do Exterminador" é o aguardado longametragem adaptado do romance homônimo de ficção científica lançado em 1985 por Orson Scott Card.

Na história, a Terra é atacada pelos Formics, uma raça alienígena. Mas o competente Mazer Rackham (Ben Kingsley), comandante da frota internacional, consegue controlá-los a tempo. Para não ser surpreendido por um ataque futuro, ele recorre ao coronel Graff (Harrison Ford), que treina um exército de crianças. É daí que surge Ender Wiggin (Asa Butterfield), o tímido e brilhante protagonista. O garoto chamou a atenção há dois anos, quando foi o astro de "A Invenção de Hugo Cabret", dirigido por Martin Scorsese.

Com apenas 16 anos, Asa mostra maturidade em uma entrevista ao Metro Jornal, em que fala como se sente no papel de destaque. "Um dos quesitos mais importantes para eu aceitar trabalhar em um filme tem a ver com o personagem. Pode ser um protagonista ou apenas uma ponta, contanto que você seja capaz de deixar sua marca naquele lugar", diz.

"Me lembro quando gravei 'Bravura Indômita'. O fato de ele ter sido adaptado de um livro me ajudou muito. E então veio 'Romeu e Julieta' e agora 'Ender's Game'. Tudo isso me rende páginas extra de conhecimento."

HAILEE STEINFELD, ATRIZ

Fanático por internet como qualquer garoto de sua idade, ele comenta as reações dos fãs nas redes sociais sobre a adaptação. "Óbvio que você tem que respeitar o fato de outras pessoas terem suas opiniões, mas penso que é impossível não ler essas coisas. Então, procuro entender o que querem dizer.'

Ao seu lado na tela está a atriz Hailee Steinfeld, que interpreta Petra Arkanian. Famosa desde seu papel – e uma indicação ao Oscar por "Bravura Indômita" (2010), a jovem de 17 anos é a fiel parceira de Ender na luta para proteger a Terra.

A parceria frustrou os fãs que torciam para que os dois ficassem juntos. "A be-

leza desse relacionamento é que não há pressão. Eles não precisam se apaixonar para confiarem um no outro e têm uma grande amizade que eu acho especial", reflete a jovem.

Divertida, ela lembra de um detalhe importante. "A propósito, eles estão na Escola de Batalha! É impossível sair de lá. Não há nenhum lugar para ir, você está sob regras rígidas e longe de sua família, então, tudo o que você realmente quer é um amigo", explica ela.



NED **EHRBAR** METRO INTERNACIONAL

Mais uma triste história brasileira

Melhor documentário brasi-leiro do festival É Tudo Verdade, "Mataram meu Irmão" é um relato muito particular e, ao mesmo tempo, assustador.

O diretor Cristiano Burlan gaúcho de Porto Alegre e radicado em São Paulo - expõe a trajetória trágica do seu irmão, Rafael, assassinado em 2001 por conta do envolvimento com drogas. Ele tinha apenas 22 anos.

Mesclando investigação

com emoção, o cineasta segue as pistas do caso, buscando arquivos policiais e ouvindo os relatos de familiares e amigos. Ao mesmo tempo, Burlan reflete sobre o ciclo de violência que domina a vida na periferia das grandes cidades (no caso, o bairro de Capão Redondo, em São Paulo) e que envolve principalmente jovens como Rafael.

O mais impactante, porém, é que o filme é o segundo título de uma trilogia do cineasta gaúcho. Em "Construção", ele fala sobre o pai alcoólatra, que morreu numa queda. Já seu próximo documentário vai retratar a mãe, assassinada pelo segundo companheiro. Burlan ainda tem dois irmãos: um está preso em Cuiabá e o outro está foragido da polícia.

O filme está em cartaz no Espaço Itaú e na CCMQ.

13

A cantora canadense, que acaba de lançar 'Loved Me Back to Life', fala ao **Metro Jornal** sobre a demora para retornar às canções em inglês, sua experiência como residente em Las Vegas e sua paixão pela cantora britânica vencedora do Oscar

'ADELE INFLUENCIA A MINHA VIDA'

#### Este é seu primeiro álbum em inglês em seis anos. Por que ele veio só agora?

Nunca parei de trabalhar. Comecei um novo show em Las Vegas há três anos, depois lancei um álbum em francês e tive dois bebês. Faça as contas: o tempo passa rápido.

#### Você tentou se reinventar neste trabalho?

Não dá para se reinventar a cada cinco anos. Por 30 anos tenho usado a mesma receita. Dessa vez, estamos tentando modernizar um pouco. Não estou tentando me reinventar, mas, ao mesmo tempo, não voltarei a cantar "My Heart Will Go On", "Because You Loved Me" e "The Power of Love".

#### O álbum tem elementos que lembram [a cantora britânica] Adele.

Ela influencia a minha

#### Como assim?

Eu a amo. Tomo chá todos os dias torcendo para que ela apareça para tomar uma xícara comigo.

#### Cantará com ela?

Ainda não tive coragem de pedir um dueto. Simplesmente adoraria conhecê-la. Se eu a visse, ficaria paralisada e depois diria que sou sua fã número um. Sempre que faço uma faixa, aqueço a voz com as músicas dela, mas temo ser pegajosa se pedir a ela para cantar

**Recentemente Cher men**cionou que o público de Vegas era "muito, muito velho e que não parecia se importar com a música". Prestes a encerrar sua residência por lá, como você se sente a respeito dessa declaração?

Cher e seu público têm basicamente a mesma idade, o que é normal. Já a vi cantar e ela é maravilhosa. Tem o fato de que o teatro é um espaço formal. Não dá muito para fazer a plateia se levantar com "Do You Believe in Life After Love". Tudo se resume a aplausos gentis. Você precisa entender que isso estabelece o clima.

#### Você pode falar como foi sua experiência em Vegas?

Musicalmente, tive possibilidade de curtir minha música. Posso fazer 70 shows por ano. Antes estava fazendo entre 160 e 200 por ano, sem tempo para respirar. Como artista, tive a oportunidade de fazer meu trabalho e ficar feliz com isso.

Miley Cyrus, Britney Spears e Sky Ferreira são exemplos de artistas que tiraram a roupa recentemente para capas de disco e editoriais de revistas diversas. Você já se sentiu

#### tentada a fazer o mes-

mo? [Risos] Sou muito deslumbrante para isso. Não, estou contente de que eu não tenha precisado fazer nada desse tipo.

#### O que você acha da decisão delas?

Eu as respeito. Elas podem fazer o que quiserem. Algumas pessoas sentem a necessidade de ir muito longe para sentirem algo, como se vendessem suas almas. Eu desejo a elas sorte e longevidade em suas carreiras, mas fica uma pergunta: o que virá depois disso tudo?



**RICHARD** METRO INTERNACIONAL **CELINE DION** 

#### Em clima de Natal, peça traz valores universais



Quem subir a Serra neste feriado de Natal terá várias opções culturais, incluindo o espetáculo "Korvatunturi". Mistura de música, teatro e dança, a atração está em cartaz no Centro de Eventos da FAURGS (r. São Pedro, 663), em Gramado.

Criado por produtores e artistas locais, o "Korvatunturi" é um espetáculo que já se integra ao calendário fixo da cidade - está em cartaz há mais de um ano, com apresentações semanais - e estende o espírito natalino para todas as estações.

Inspirado em uma lenda da Finlândia, a peça gira em torno de um povo ancestral que leva uma vida simples e sem luxo, pautada pela bondade e por valores como amizade, dedicação e alegria. Os moradores do lugar vivem aos pés de uma montanha mágica, que conhece os desejos de todos, e se

sentem unidos por uma força maior, conhecida como árvore da vida. Mas suas certezas serão abaladas com a desarmonia que existe num lugar distante, mais conhecido como Terra dos Humanos. "Korvatunturi" tem sessões diárias, sempre a partir das 19h30. até o dia 12

de janeiro. Os ingressos custam R\$ 85, com meia entrada para estudantes, crianças e idosos. Ínformações sobre a programação e bilheteria no site www. korvatunturi.com.br



#### Agora é Tarde

#### **DANILO GENTILI**

DANILO.GENTILIA METROJORNAL.COM.BR



#### **USP Leste**

A USP Leste suspendeu as aulas por causa de uma infestação de piolhos de pombo. Agora entendi porque eles raspam a cabeça de quem passa no vestibular. A infestação foi tão grave que chegaram a falar que tinha mais piolho que maconha dentro do campus.

#### **Tatuagem**

Viu a tatuagem da Barbara Evans?



E a gente achando que entrar na "Fazenda" era a maior besteira quem alquém podia fazer. Ela era uma das mulheres mais bonitas do Brasil, agora é um dos maninhos de baile funk mais bonitos do Brasil.

#### Romário

Olha essa foto do Romário aqui... Gostaram? A pessoa que está acom-



panhando ele é Thalita Zampirolli. O único problema é que até ontem era Thalito. É uma transsexual! Alguém precisa avisar o Romário que essa sereia aí é "peixe". O Romário alfinetou o Ronaldo por causa da história dos travecos, agora é ele que vai tomar uma alfinetada dessa "mina" se não ficar esperto. Bom. mas o Romário uma vez disse que o Pelé calado é um poeta. Acho que isso

Danilo Gentili é comediante stand-up e apresentador do "Agora é Tarde". O programa vai ao ar pela Band, de terça a sexta, a partir da meia-noite. Assista também em band.com.br/agoraetarde



#### se aplica aí também. A Thalita calada é uma mulher. Nem dá pra saber a diferença.

Um fã do Belo quebrou o vidro de um carro quando ficou sabendo que ele não ia fazer o show. Lendo essa notícia, imagino que o cara tenha feito isso para comemorar, não? Acho que ele só quebrou o vidro do carro porque é mais fácil ele encontrar com o Belo na cadeia do que num palco. Só informaram que o Belo não ja cantar no dia. O fã que ficou sem saber pode espalhar cartazes com a foto do Belo dizendo: Procurado.

A apresentação era numa rádio. Se ele faz o show, o cara ja quebrar o vidro do carro para roubar o som.

Pode ter certeza aue o Belo nem se importa mais com os ataques de fúria dos fãs porque agora ele tá sempre com o segurança do lado. Olha ela aí: Eu não mexeria com ele.



#### Supla

Chegou finalmente a aguardada final do "Papito In Love", o reality show do Supla. E só se fala em outra coisa né?

É um reality show cujo prêmio é ter a Marta Suplicy de sogra.



Sabe quem ganhou? As 13 meninas que foram eliminadas! Olha a foto da nova namorada do Supla. Ela podia escolher entre ficar com o Supla e um prêmio de R\$ 100 mil. Pra

mim isso não era um prêmio, era um indenização.



www.coquetel.com.br

<ul> <li>Revistas</li> </ul>	COQUETEL
Contra da sei	today da l

Impulsio- nam a canoa	nam a Was	Traje casual dos jovens  "Mamma (7)", expressão Italiana Floubar; fu		do Infante nrique	*			
verree		expressi	o italiana			Roubar; furtar		
•		*				*		
•			(?) New- ton, físico Gato, em inglés	•				
O camisa dez do Tetra (fut.)	•		*		Orientam o voo do morcego		Alexandre Dumas, escritor francés	
Pedaço; bocado		Elemento como o fluor Criatura	•		*		*	
•		*						
A palawra em negri- to, no texto			Pesar Criador do Mundo (Rel.)	•			Titulo aca- démico do doutor	
•			*			"(?) ruim não quebra" (dito)	*	
Marca no rosto da pessoa ruiva (pl.)		Egberto Gismonti, instrumen- tista	٠		Tornou-se obsoleto após o DVD	٠*		
•								
A estrada que se divide em duas		Número de lados do cubo Enxergar	٠				A Árvore Nacional brasileira	
Enlado	1	*	(7) Caval- canti: o		Ouvir, em espanhol	•	*	
As de tem- peratura			Pintor das Mulatas	4	Vitamina do limão			
são medi- das pelo termó- metro	•		*			(?) de valta: dançarino eximio	•	
•								

3/cat — mia — oir — phd — rai. 6/ametal. 9/bifurcada. ODNVB



Soluções

Diretas

Sudoku

Para solucionar o jogo, basta preencher com números de 1 a 9 as linhas verticais e horizontais sem repeti-los.

		3			1	8		
			4	7				
7		5				3		4
6				2			3	
	7						4	
	1			3				5
2		6				7		8
				8	2			
		4	6			9		



#### Leitor fala

#### Asfalto e concreto

Em um sábado quando andava de bicicleta, cruzei o Largo Zumbi dos Palmares, em Porto Alegre, e pude sentir a grande diferença que existe em transitar por áreas de concreto e de asfalto, daquelas com pisos de pedra, terra ou grama, pois naquele momento um mormaço se abateu sobre meu corpo. Estamos transformando o mundo em grandes cidades cinzentas e quentes. Enquanto as medidas de mobilidade urbana priorizarem os automóveis e a especulação imobiliária visar apenas os interesses econômicos ao invés do ser humano, da natureza e da qualidade de vida, isto irá acontecer. É preciso que paremos para sentir o que estamos criando e vivenciando, e nos unirmos todos na defesa de nosso meio ambiente e não apenas visarmos benefícios particulares. É preciso saber olhar por aqueles que ainda não conhecemos inclusive aqueles que ainda não nasceram. É preciso preservar as orlas, os parques e as praças de todas as cidades que são de todos e para todos. ROSANGELA MACEDO - PORTO ALEGRE, RS

#### Metro pergunta



no Twitter:

@jornal\_metropoa

O que você acha da nova lei dos táxis que prevê licitação e período máximo de 35 anos de permissão em Porto Alegre?

#### @faby\_poa

Acho ótimo para acabar com esse verdadeiro cartel em POA. Espero que meu marido consiga uma permissão e deixe de ser empregado.

#### @taxinight\_inPoa

Na boa. Não tenho opinião formada. Preferia quando o táxi era um patrimônio do taxista.

www.estrelaguia.com.br

Para falar com a redação Participe também no Facebook



estrela Está escrito nas estrelas

Áries (21/3 a 20/4) Não deixe que as obrigações façam esquecer de assuntos importantes para pessoas especiais. Esteja mais atento as suas relações.

Touro (21/4 a 20/5) Tendências a momentos mais intensos de lazer, vivências de novos círculos sociais e tudo que possa afastar qualquer ideia de isolamento.



Gêmeos (21/5 a 20/6) Período para exercitar a compreensão com manias de outras pessoas. Lembre-se que tem as suas, especialmente, com pessoas mais próximas.



Câncer (21/6 a 22/7) Informações precisas devem ser priorizadas. Não crie alardes por falsas especulações, especialmente em temas do trabalho e financas.



Leão (23/7 a 22/8) Seja cuidadoso para evitar gestos pegajosos e de ciúme com quem tem vínculo afetivo. Assuntos financeiros propensos a ajustes.



Virgem (23/8 a 22/9) Com a Lua em seu signo, sua postura detalhista e observadora estará acentuada em diversos assuntos. Evite se exceder nas críticas.



Libra (23/9 a 22/10) Período para superar receios em lidar com assuntos e sentimentos, especialmente na vida amorosa, propensa a decisões importantes.



**Escorpião** (23/10 a 21/11) O envolvimento com grupos e mesmo a retomada de convívio com amizades será mais freguen te e algo que fará muito bem.



Sagitário (22/11 a 21/12) Envolva-se de forma mais otimista com projetos sem deixar que certas pessoas ou pequenos contratempos alterem seu humor.



Capricórnio (22/12 a 20/1) A dedicação com atividades culturais, religiosas, espirituais e que enriqueçam seus conhecimentos preencherá seu dia positivamente.



Aquário (21/1 a 19/2) Cuide para dosar sua dedicação aos problemas das pessoas que tem mais convivência. É bom deixá--las que resolvam assuntos sozinhas.



Peixes (20/2 a 20/3) Os assuntos associados a parcerias estão propensos a tomar empenho mais intenso para novos objetivos profissionais.





O Metro Jornal selecionou cinco discos fundamentais na discografia de 28 álbuns de Reginaldo Rossi, o Rei do Brega. Ele morreu em Recife na última sexta, aos 69 anos, vítima de câncer no pulmão



#### 'O Pão' (1966)

Primeiro disco do cantor pernambucano, ele é todo influenciado pe la Jovem Guarda. o "ritmo auente daquela década A música homônima é um ótimo exemplo, pois não se trata do pão da padaria, mas um "pão de garota", gíria muito usada na énoca.



#### 'Nos Teus Bracos' (1972)

Aqui o brega iá é totalmente assumido pelo homem que se tornaria o Rei daquele ritmo e o disco contém um de seus maiores hits, "Mon Amour, Meu Bem. Ma Femme", uma canção poliglota composta pela cantora Cleide de Lima



#### 'A Raposa e a Uvas' (1982)

O cantor se destaca com a música título, uma declaração de pura sensualidade, mas que também falava sobre tabus, como "a pílula que já existia, mas não se falava". O disco ainda conta com a versão de a "A Volta". de Erasmo e Roherto Carlos.



#### 'Teu Melhor Amiao' (1987)

O disco foi lançado na década de 1980. mas só nos anos 199 é que uma de suas composições se tornou seu maior sucesso, conhecida em todo o país: "Garcom". O homem que chora suas tristezas na mesa de bar leva o Rei à fama.



#### 'O Melhor do Brega' (2003)

Reginaldo canta 16 dos mais poderosos hits do brega, entre suas composições e sucessos como "Dormi na Praça", "Vá com Deus" e "Fogo e Paixão". Para complementar, um disco de seis faixas para cantar em karaokê. Perfeito.



### TERRENOS NO BAIRRO VILA NOVA

#### VENHA CONHECER HOJE MESMO!

LOTEAMENTO PLANEJADO COM TERRENOS RESIDENCIAIS A PARTIR DE 184 M2. INFRAESTRUTURA COMPLETA, ELABORADO E EXECUTADO NOS MELHORES PADRÕES DE QUALIDADE



Financiamento POUPEX em até 104 meses com parcelas a partir de R\$ 970,00 mensais

- O metro quadrado mais barato da região
  - Ruas totalmente asfaltadas
  - Drenagem de águas pluviais
- · Rede de distribuição de água e esgoto
  - Rede de iluminação pública
- Pertinho de tudo (ônibus, lotação, supermercado, hospital, escola, etc.)



Plantão de vendas no local aberto dias 25/12 e 01/01: LOTEAMENTO PORTAL DOS BETTIO I Rua Catarino Andreatta, 380 (Na rua do Hospital Vila Nova)

REALIZAÇÃO Construções Civis LTDA.





#### Em 2014, dê valor a tudo que move a sua vida de verdade.

Fica combinado assim: você conta com os produtos e serviços do Banrisul para conquistar tudo o que deseja. E a gente conta com você para transformar as suas conquistas naquilo que realmente é importante na sua vida. Porque o que move você é o que move a gente.



## **ESPORTE** De volta <u>Fluminense</u> Ex-técnico do Grêmio, Renato Portaluppi comandará o Fluminense em 2014. O ex-jogador tem passagem pelo Tricolor das Laranjeiras como atleta e técnico.

### O brilho sem a estrela

Ausência. Sem Cielo, Graciele Herrmann e Bruno Fratus brilham no último dia do Open de Natação, na capital

Graciele Herrmann conhece cada azulejo do fundo da piscina do Grêmio Náutico União. No sábado, entretanto, ela não teve tempo para ficar contando os quadradinhos debaixo d'água durante os 50m livre. Ela terminou a prova com o tempo de 25s02, no último dia de competições do IX Open de Natação disputado no União.

No dia anterior, ela havia vencido os 100m livre. "Fecho esse ano com chave de ouro", vibrou a gaúcha. Por pouco, muito pouco, Graciele não quebrou a tão desejada barreira de nadar na casa dos 24 segundos.

"Foi por muito pouco, mas está muito bom. Foi um ótimo tempo, estou baixando cada vez mais. Um dia sairá esse 24", comentou ao deixar a piscina visivelmente cansada.

Cansaço que impediu que Cesar Cielo disputasse a final dos 50m livre. Pela manhã, o tricampeão mundial da prova terminou a classificatória em segundo lugar atrás de Bruno Fratus.

Ao conceder entrevistas, o recordista mundial da prova cogitava chegar próximo da sua marca conquista-



- 1 Gracielle venceu os 50m e garantiu vaga no Pan-Pacific de 2014
- 2 Sem Cielo, Fratus venceu e voltou a nadar abaixo dos 22 segundos
- 3 Cielo nadou na manhã de sábado, alegou cansaço e não entrou na piscina à tarde

da no Mundial de Barcelona, na metade do ano, mas, minutos depois, anunciou sua desistência.

"Foi cansaço. Vi que não seria muito melhor que as

eliminatórias, então achei melhor adiantar as férias", explicou por meio de sua assessoria de imprensa. A decisão de Cielo deixou muita gente irritada nos bastidores.

#### Bruno se supera

Sem Cielo na raia ao lado, Bruno Fratus dominou a prova. O tempo de 21s80 foi 6

recordes de campeonato foram batidos durante a disputa do IX Open de Natação.

a terceira vez na carreira em que ele nadou abaixo dos 22 segundos, as outras foram na eliminatória da manhã de sábado e nos Jogos Olímpicos de Londres, quando terminou em quarto lugar.

A marca significativa, a décima melhor do ano, chegou após seis meses se recuperando de uma lesão no ombro direito.

"A gente nem sabia se ia conseguir fazer uma sequência de treinamento de alta performance. A resposta que esse tempo que fiz aqui me dá é de que estou no caminho certo para conseguir o que quero", analisou.

Ao ser questionado sobre a ausência de seu maior rival, Bruno fez cara de poucos amigos e limitou-se a dizer. "Fez falta."



#### Bayern faz com facilidade o que o Galo não conseguiu

Com naturalidade, o Bayern de Munique fez o que o Atlético-MG não conseguiu fazer. No sábado, os alemães venceram o Raja Casa Blanca por 2 a 0, no Marrocos, e conquistaram o Mundial de Clubes. Os gols da vitória foram dos brasileiros Dante e Thiago Alcântara, que defende a Seleção Espanhola.

"Gostaria de ter jogado com ele, porque gosto de enfrentar os melhores, mas não foi possível", declarou o técnico Pep Guardiola sobre a ausência de Ronaldinho Gaúcho na final.

Após ser eliminado na semifinal pelo Raja, o Atlético-MG quase aumentou o seu constrangimento na disputa do terceiro lugar. A terceira posição foi assegurada somente nos últimos instantes da partida contra o Guangzhou Evergrande, da China, quando Luan marcou o gol da vitória por 3 a 2. Diego Tardelli e Ronaldinho anotaram os outros gols atleticanos.



O técnico Cuca, que em 2014 trabalhará no chinês Shandong Luneng, anunciou após a partida que contratará dois jogadores do Galo, mas não revelou os nomes. Um deles deve ser o atacante Luan.

3

títulos mundiais possui o alemão Bayern de Munique. O clube venceu as edições de 1976, 2001 e 2013.

## Portuguesa. Dirigentes não criticam o Fluminense

Se a permanência do Fluminense na Série A do Campeonato Brasileiro e o rebaixamento da Portuguesa, ambos por conta de decisão do STJD, despertaram protestos por parte da torcida da Lusa, a diretoria eleita evita atacar o clube carioca ao comentar o caso.

Por ter escalado o meia Héverton – que estava suspenso –, o clube perdeu quatro pontos, resultado que evitou a queda dos cariocas. A Portuguesa alega que o atleta não constava como suspenso no sistema informativo da CBF.

"Qualquer clube tentaria pegar essa carona. Não quer dizer que haja conflito. É uma postura oportunista (do Fluminense), mas legítima", afirmou o vice-presidente jurídico Orlando Cordeiro, que tomará posse junto à nova diretoria no próximo dia 2. Novo julgamento ocorrerá na sexta-feira. 

METRO

#### São Paulo

#### Aloísio está indo para a China

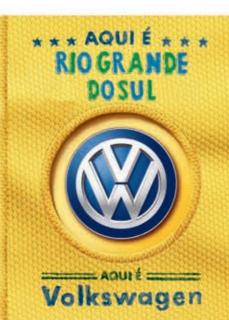
Um dos destaques do São Paulo em 2013, o atacante Aloísio, autor de 22 gols na temporada, deve deixar o clube do Morumbi. O destino do Boi Bandido deve ser o Shandong Luneng, da China, clube que será comandado pelo técnico Cuca, e tentou a contratação do camisa 19 no meio deste ano – que, na época, recusou a transferência. ® METRO

Taça

#### ACBF é campeã gaúcha de futsal

A ACBF conquistou pela décima vez o Campeonato Gaúcho de futsal. No sábado, jogando em casa, a equipe de Carlos Barbosa venceu o Atlântico de Erechim por 3 a 1 no tempo normal e 1 a 0 na prorrogação.

METRO DOA



### ÚLTIMAS UNIDADES COM IPI REDUZIDO. **APROVEITE!**



#### Gol 1.0 4 portas 2014 Completo



R\$ 31.990 50% Saldo em 24x



Ar-condicionado Direção hidráulica Display multifuncional Vidros dianteiros e travas elétricas Abertura elétrica do porta-malas

#### Voyage 1.0 2014 Completo



R\$ 34.990 51% Saldo em 24,





Airbag e ABS Ar-condicionado Direção hidráulica Vidros dianteiros e travas elétricas Abertura elétrica do porta-malas 480L com iluminação interna

1º ou 2º Revisão (veículos nacionais) por

4x de R\$ 55,00

As revisões Volkswagen são feitas por profissionais treinados pela Fábrica, equipamentos de diagnósticos exclusivos e peças originais.



A major Rede de Concessionárias



Confiança da engenharia alemã



Venha fazer um BestDrive em toda a Rede Volkswagen



BANCO VOLKSWAGEN

#### Respeite os limites de velocidade.

www.vw.com.br. Promoção válida até 23/12/2013 para velculos com pintura sólida e custo de frete incluso. Oferta de revisão de fábrica válida para o 1º e 2º serviço até 31/12/2013 para toda a linha de veículos nacionais Volkswagen, exceto para veículos adquiridos através da Central de Vendas de Veículos a Empregados - CVVE ou pelo canal de Vendas Corporativas. Preço à vista R\$ 220,00 ou parcelado em 4 prestações mensais de R\$ 55,00, sem taxa de juros. 1 - Novo Gol 1.0, 4 portas (cód. 5U3DN4+W4P+PC1+WFC), ano/modelo 13/14 à vista a partir de R\$ 31,990,00 ou financiado com entrada de R\$ 15,995,00 (50%) e + 24 prestações mensais de R\$ 699,00. Taxa de juros: 0% a.m. e 0% a.a. Total da operação: R\$ 32,771,00. CET máximo para esta operação: 4.8% a.a. 2 - Novo Voyage 1.0, 4 portas (cód. 5U41N4+PC1), ano/modelo 13/14 à vista a partir de R\$ 34.990,00 ou financiado com entrada de R\$ 17.750,00 (51%) e + 24 prestações mensais de R\$ 799,00. Taxa de juros: 0,49% a.m. e 6,04% a.a. Total da operação: R\$ 36.926,00. CET máximo para esta operação: 10,98% a.a. IOF, cadastro e despesas de gravame inclusos na operação e no CET. Despesas de registro eletrônico da operação não inclusas no cálculo da prestação e do CET. Consulte outras condições de financiamento numa Concessionária Volkswagen Autorizada. Para os demais modelos e planos de financiamento, o CET será calculado e informado ao cliente previamente à contratação. Crédito sujeito a aprovação. Garantia de 3 anos para a Linha Volkswagen 13/13 e 13/14 sem limite de quillometragem, para defeitos de fabricação e montagem em componentes internos de motor e transmissão (exceto Kombi, limitada a 80.000 km). É necessário, para a sua utilização, o cumprimento do plano de manutenção. Ouvidoria: 0800 701 2834. SAC: 0800 770 1926. Acesso ás pessoas com deficiência auditiva ou de fala: 0800 770 1935.



### Com o mundo nas mãos

**Inédito.** Mesmo jogando na casa do adversário, Brasil supera pressão vence a Sérvia e se torna campeão mundial de Handebol

O país do futebol também é, agora, o país do handebol. Em Belgrado, na Sérvia, a Seleção feminina do Brasil conquistou ontem a medalha de ouro do Campeonato Mundial ao vencer as donas da casa por 22 a 20 na final. Antes, a Dinamarca derrotou a Polônia por 30 a 26 e ficou com o bronze.

O título inédito é o ápice dos resultados nas competições femininas e confirma a evolução do trabalho comandado pelo técnico dinamarquês Morten Soubak. Em 2011, no Mundial sediado no Brasil, o país terminou em quinto lugar. Um ano depois, nos Jogos Olímpicos de Londres, a equipe ficou em sexto.

O ouro veio sem nenhuma derrota. Na fase de grupos, as brasileiras venceram Argélia (36 a 20), China (34 a 21), Sérvia (25 a 23), Japão (24 a 20) e Dinamarca (23 a 18).

A Holanda foi a adversário nas oitavas de final. Com uma vitória por 29 a 23, o Brasil avançou para as quartas de final, onde desafiou a Hungria e o destino – foi nessa fase que o time perdeu no

"Meu Deus, o Brasil, um país das Américas, campeão do mundo de handebol? Isso é difícil de acreditar!"

MORTEN SOUBAK, TÉCNICO DO BRASIL

Mundial de 2011 e na Olimpíada de Londres, para Espanha e Noruega, respectivamente. O fantasma foi exorcizado após vitória por 33 a 31, em jogo decidido após duas prorrogações.

Na semifinal, novo encontro com a Dinamarca e nova vitória brasileira: 27 a 21.

Além do troféu, o Brasil fez bonito também nas premiações individuais concedidas pela Federação Internacional de Handebol. A armadora Eduarda Amorim foi eleita a melhor atleta do torneio enquanto a goleira Barbara Arenhart foi a melhor da posição.

⊕ METRO

9

vitórias em nove jogos conquistou o Brasil no Mundial de Handebol.

253

gols marcou o time brasileiro durante a competição. As goleiras brasileiras foram vazadas em 197 oportunidades.

13

países já conquistaram o Mundial feminino de handebol. A Rússia, com quatro, é a maior vencedora.

10

participações das 21 edições do Mundial tem a Seleção Brasileira.



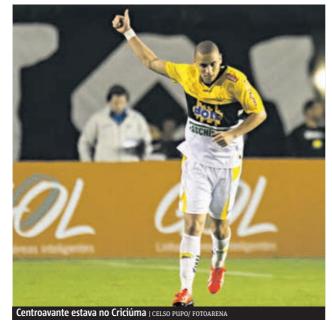
#### Inter analisa contratação de Wellington Paulista

Mesmo tendo Scocco, Rafael Moura e Forlán no elenco, o Inter pensa em contratar mais um atacante que possa atuar na vaga de Leandro Damião, vendido ao Santos. O clube analisa a contratação de Wellington Paulista, jogador que esteve na lista de compras colorada em outras oportunidades.

O contrato do centroavante com o Cruzeiro termina no fim do ano e ele chegaria ao Beira-Rio sem custos. Na última edição do Campeonato Brasileiro, Wellington Paulista marcou 11 gols pelo Criciúma. Devido ao alto salário, o clube catarinense não conseguirá manter o jogador em Santa Catarina.

Até o momento o Inter acertou as contratações do zagueiro Paulão, que pertence ao Guangzhou Evergrande, da China, e o também zagueiro Ernando, do Goiás.

No sábado, o clube sagrouse bicampão do Campeonato Brasileiro Sub-20 ao vencer o Palmeiras por 2 a 0, no Passo d'Areira. ® METRO POA



2

jogadores estão acertados com o Inter. São os zagueiros Ernando e Paulão. 11

gols o atacante marcou no Campeonato Brasileiro atuando pelo Criciúma.

#### Grêmio tem semana de definições para 2014

O começo da semana do Grêmio pode definir uma venda e uma contratação. O clube deve receber uma proposta do Palmeiras pelo atacante Leandro. O jogador esteve emprestado ao clube paulista este ano. Com o apoio de um investidor, o Verdão está disposto a pagar R\$ 10 milhões pelo atacante.

Nos próximos dias deve ser anunciada a venda de Alex Telles ao Galatasaray. O negociação gira em torno de 7 milhões de euros (cerca de R\$ 22 milhões). O Grêmio ficará com 40% do montante. O zagueiro Bressan também pode deixar o clube. O volante Souza pode ser inserido na negociação para a permanência do zagueiro Rhodolfo. A segunda contratação gremista para 2014 será o zagueiro Pedro Geromel, atualmente no Mallorca, da Segunda Divisão espanhola. O primeiro jogador contratado pelo Tricolor visando o próximo ano foi o volante Edinho. @ METRO POA



10

milhões de reais é o valor que o Palmeiras quer pagar para contratar Leandro. 7

milhões de euros é o valor que o Grêmio está negociando Alex Telles com o Galatasaray.

## Sabe qual a melhor tradição do fim de ano?









NOVO GOODYEAR ASSURANCE.

ATÉ 16% A MAIS DE QUILOMETRAGEM.\*

- exclusiva tecnologia e design para maior quilometragem
- melhor aderência em piso molhado
- · economiza mais combustível

\* Se comparado ao pneu GPS 3 Sport nas mesmas condições de teste de rodagem.





#### ENCONTRE O REVENDEDOR GOODYEAR MAIS PRÓXIMO DE VOCÊ.

#### SÃO PAULO

#### **DPaschoal**

Rua das Palmeiras, 490 Santa Cecilia, (11) 3825-4310

Avenida Prof. Francisco Morato, 1258 Butanta, (11) 3721-6947

Avenida Pompeia, 398 Pompeia, (11) 3868-4322 - (11) 3868-3322

Rua dos Machados, 45 Vila Guilherme, (11) 2903-2599

Avenida Nazaré, 1520 Ipiranga, (11) 2061-8187

Avenida Henrique Schaumann, 668 Pinheiros, (11) 3898-2813

Av Alameda dos Maracantins, 1310 Indianópolis / Moema, (11) 5533-4027

Av. Washington Luis, 4670 Aeroporto, (11) 5034-5354

Av. Eng. Armando de Arruda Pereira, 1532 Jabaquara, (11) 5011-0749

#### **Fins Pneus**

Avenida Conselheiro Carrão 558 / 580 Vila Carrão, (11) 2091-7678

Rua Bom Pastor, 1547 Ipiranga, (11) 2914-7729

#### **Gato Pneus**

Rua Madre de Deus, 1432 Mooca, (11) 2028-2811

#### **Roma Pneus**

Avenida Guarapiranga, 751 Socorro, (11) 5524-0433

Avenida Antonio E. de Carvalho 2644 / 2654, Cidade Patriarca, (11) 2958-5099

Avenida Marechal Tito, 2273 São Miguel Paulista, (11) 2584-4201

Avenida Cruzeiro do Sul, 2867 Santana, (11) 2973-3221 Rua Guaicurus, 1238 Água Branca, (11) 3801-8301

Rua Vergueiro, 2375 / 2379 Vila Mariana, (11) 5575-8666

Rua Assunção 157 / 161 Brás, (11) 3315-8533

Avenida Aricanduva, 5376 Jd. Aricanduva, (11) 2726-1573

Avenida Luiz Dumont Villares, 1859 Parada Inglesa, (11) 2981-3508

Avenida Santo Amaro, 1763 Moema, (11) 2738-6200

Avenida Morumbi, 8120 Brooklin, (11) 2364-5882

Avenida Ministro L. F. Camargo, 12 Jd. Peri Peri, (11) 3743-2882

#### **CAMPINAS**

#### DPaschoal

Campos Salles, 254 (19) 3731-1700

Rua Romualdo Andreazzi, 33 Jardim do Trevo, (19) 3772-8404

AV. Imperatriz Leopoldina, 470 V. Nova, (19) 3744-4455

Av Jose de Souza Campos, 1470 Nova Campinas, (19) 3705-8401

Av. John Boyd Dunlop, 350 (Shopping Unimart) Chácara República, (19) 3743-3400

#### SANTOS

#### **DPaschoal**

Av. Senador Feijó, 430 / 432 Vila Matias, (13) 3226-1600

#### ARC

#### **DPaschoal**

Av. dos Estados, 6639 Parque Jaçatuba, Santo André (11) 4976-8600 Avenida Brigadeiro Faria Lima, 1850 São Bernardo do Campo (11) 4128-2700

#### Paulicéia Pneus

Avenida César Magnani, 675 Pauliceia, São Bernardo do Campo (11) 4178-9866

#### Roma Pneus

Rua General Glicério, 779 Centro, Santo André (11) 4432-0780

#### **RIO DE JANEIRO**

#### ABC Pneus Ltda.

R. Arquias Cordeiro, 530 Meier, (21) 3271-1149

Estrada das Capoeiras, 537 A Campo Grande, (21) 3394-3685

Avenida Cel. Luiz Oliveira Sampaio, 63 Ilha do Governador, (21) 3363-4959

Avenida Brasil, 55410 - Loja A Santa Cruz, (21) 3365-2005

Estrada Do Cabuçu, 855 Campo Grande, (21) 3402-3090

#### **DPaschoal**

Av. Brasil, 6179 loja A Bonsucesso, (21) 3479-6150

Rua Francisco Real, 1095 Bangu, (21) 2401-9500

Avenida Lobo Junior, 1094 Penha, (21) 3479-6550

Rua da Passagem, 108 Botafogo, (21) 3479-6600

Avenida das Americas, 17201 Recreio Bandeirantes, (21) 2490-3857

#### **Tepel Pneus**

Avenida Ayrton Senna, 9201 Jacarepaguá, (21) 2421-7908

Rua Bento Lisboa, 76 Lojas A, B e C Catete, (21) 2556-6160

Estrada do Tindiba, 1730 Taquara, (21) 2425-6376

#### **BELO HORIZONTE**

#### **Curinga dos Pneus**

Avenida Santa Rosa, 200 Pampulha, (31) 3491-5700

#### Gama

Avenida Dom Pedro II, 1250 Carlos Prates, (31) 3201-5405

#### **Toc Pneus**

Avenida Sinfrônio Brochado, 752 Barreiro, (31) 3384-2030

Avenida Silva Lobo, 402 Calafate, (31) 3371-1848

Avenida Amazonas, 8347 Gameleira, (31) 3384-1053

Avenida Barão Homem de Melo, 2581 Estoril, (31) 3373-8344

Rua São Paulo, 1382 Centro, (31) 3214-2530

Avenida Do Contorno, 3771 São Lucas, (31) 3225-7575

#### **CURITIBA**

#### **DPaschoal**

Avenida República Argentina, 2752 Portão, (41) 3329-8814

Avenida Silva Jardim, 465 Água Verde, (41) 2117-6100

Av: Munhoz da Rocha, 1009 Bacacheri, (41) 3207-4250

AV. Presid Arthur da Silva Bernardes, 51 Seminário, (41) 2117-6300

#### Tereza Pneus

Rua Francisco Nunes, 432 Rebouças, (41) 3333-4322

Rua João Bettega, 687 Portão, (41) 3229-7199

#### Barão Pneus

Avenida Marechal Floriano Peixoto, 4155 Parolin, (41) 3332-6100

#### PORTO ALEGRE

#### Agropneus

Rua João Carlos More, 52 Anchieta, (51) 3371-2818

#### **Bellenzier Pneus**

Avenida A. J. Renner, 205 Sala 1 Navegantes, (51) 3515-8000

Avenida Dom Pedro II, 1168 Higienópolis (51) 3337-4404

#### **DPaschoal**

Av. Assis Brasil, 3999 Jardim Itati (51) 2118-2350

AV. Assis Brasil, 8487 Sarandi, (51) 3904-1400

Avenida Sertorio, 1700 Navegantes, (51) 2118-2300

#### Pneus Kohler

Rua Silva Só, 371 - Loja 1 Santa Cecilia, (51) 3388-5533

#### BRASÍLIA

#### **Curinga dos Pneus**

SCRS Q, 503 Bloco C Lojas 15/25/37 (W3 Sul) Asa Sul, (61) 3321-3197

QS3 LOTE 02, 400 - A Taguatinga, (61) 3351-0087

QS 09 - Rua 100, Lotes 19 e 21 Prédio 2 - Águas Claras, (61) 3356-1619

SIA Trecho 01 Qd 01 - Lote 1170 Setor de Indústria, (61) 2106-2121

#### **HC Pneus**

W3/SUL Com. Residencial, 515 Bloco C - LI 57, Asa Sul, (61) 3262-2100

SIA Trecho 01, Lote 1711 BI B Setor de Indústria, (61) 2106-1818







#### Esses são os vencedores da etapa Brasil do Photo Challenge 2013.



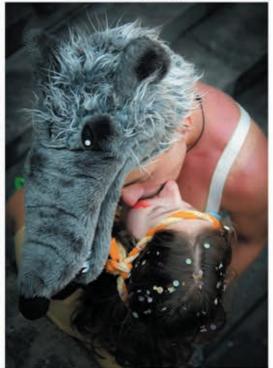


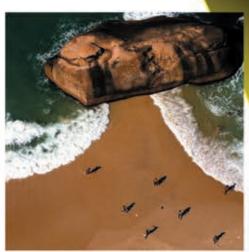
Juliana Cupini Porto Alegre, RS Categoria Audição

#### Silvano Andrade Santiago, RS Categoria Sexto Sentido



Thiago Lontra Rio de Janeiro, RJ Categoria Paladar





Daniel Genis Mourão São Paulo, SP Categoria Visão

#### Enrico de Luca São Paulo, SP Categoria Olfato





Acesse e conheça o maior concurso de fotografia do mundo: www.metrojornal.com.br.

Realização

Em colaboração com

Apoio





